

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **55 (1937)**

Heft 96

PDF erstellt am: **12.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

Bern  
Dienstag, 27. April  
1937

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Mardi, 27 avril  
1937

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LV. Jahrgang — LV<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbelleage  
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel  
La Vie économique

Supplemento mensile  
La Vita economica

N° 96

**Redaktion und Administration:**  
Effingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21.660  
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regel: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonelleze (Ausland 65 Rp.)

**Rédaction et Administration:**  
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21.660  
Abonnement: Suisse: un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Règle des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 96

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.  
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.  
Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Disegni e modelli 58533—58602.  
Bereinigung der Register über die Eigentumsverhältnisse im Kanton Basel-Land.  
Demandes d'allégement des communes du Pâquier, du Loele et de La Chaux-de-Fonds.  
Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

### Mittellungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerische Ausfuhr nach Ungarn. — Exportation suisse en Hongrie.  
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

##### Anfrage — Sommations

(Bereinigerungsverfahren)

Es werden als vermisst aufgerufen:

1. Verschreibung, Fr. 190.48, haftend auf Liegenschaft Mittler-Langenziel, Weggis, angegangen Pfingsten 1677, und
2. Verschreibung, Fr. 95.24, haftend auf Liegenschaft Sternenhau, Weggis, angegangen Mai 1725.

Die Inhaber der Titel werden gemäss Art. 870 Z. G. B. aufgefordert, dieselben binnen Jahresfrist vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (W 159)

Kriens, den 22. April 1937.

Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Land:

Dr. Thürig.

Par ordonnance du 24 avril 1937, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a décidé l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler le talon de l'obligation 3% %, ville de Fribourg 1902, n° 974, au porteur, de 1000 fr.

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu du talon de ce titre d'avoir à le produire, au Greffe du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de trois ans, dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 163)

Fribourg, le 24 avril 1937.

Le président:

X. Neuhaus.

##### Première insertion.

Nous, Président du Tribunal de Première Instance, ordonnons au détenteur inconnu des obligations au porteur de l'emprunt genevois de 1880, 3 %, n° 107194, 136971, 207748, 207750, 207751, 044253, au montant de 100 fr. chacune, à l'exception des coupons, de les produire et de les déposer en notre greffe dans le délai de trois ans à dater de la première insertion de la présente ordonnance. Faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

Tribunal de Première Instance de Genève:

(W 162)

(P 2)

W. Yung, président.

#### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

##### Eidg. Amt für das Handelsregister

BERN Effingerstrasse 33, II.

Besuchszeit: 10 bis 12 und 14 bis 16 Uhr, Samstag nachmittags ausgenommen.  
Vorherige Anmeldung erwünscht.  
Gesuche um Nachforschungen über eingetragene Firmen sind schriftlich zu stellen.

#### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1937. 16. April. Unter der Firma Baugesellschaft Steinacker hat sich, mit Sitz in Zürich, am 14. April 1937 auf unbeschränkte Dauer eine Genossenschaft gebildet. Ihr Zweck ist der Zusammenschluss von Bauhandwerkern und Baumaterialienlieferanten behufs Arbeitsbeschaffung für ihre Mitglieder durch den gemeinsamen Erwerb, die Ueberbauung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften, vorerst im Steinacker, in Küsnacht b. Z. (zwischen Goldbacher/Boglerstrasse liegend). Die Genossenschaft kann alle Geschäfte ausführen, die mit vorgenanntem Zweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Das Genossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrage der jeweils ausgegebenen, auf den Namen lautenden Anteilscheine zu Fr. 500. Ausser den gegenwärtigen Gründern kann jede handlungsfähige physische und jede juristische Person Mitglied

der Genossenschaft werden. Ueber die Aufnahme beschliesst auf schriftliche Anmeldung hin der Vorstand. Jeder Genossenschafter hat bei seiner Aufnahme mindestens einen Anteilschein zu Fr. 500 zu zeichnen und gemäss Beschluss des Vorstandes einzuzahlen. Die Zahl der Anteilscheine, die der einzelne Genossenschafter erwerben kann, ist nicht beschränkt. Die Uebertragung von Anteilscheinen unterliegt der Zustimmung des Vorstandes. Den Mitgliedern ist ein Vorerwerbsrecht einzuräumen. Hat ein Genossenschafter seine sämtlichen Anteilscheine gültig übertragen, so erlischt seine Mitgliedschaft. Im übrigen kann der Austritt auf mindestens sechsmonatliche schriftliche Kündigung hin je auf Ende eines Geschäfts- (Kalender-) Jahres erfolgen. Die Mitgliedschaft erlischt ferner durch Tod und Ausschluss. Der Erwerber von Anteilscheinen infolge Uebertragung hat sich beim Vorstand um die Mitgliedschaft schriftlich zu bewerben, sofern er nicht schon Mitglied der Genossenschaft ist. Mit dem Austritt oder Ausschluss erlöschen alle Ansprüche des Ausscheidenden am Genossenschaftsvermögen, sofern keine Uebertragung des oder der Anteilscheine stattgefunden hat. Beim Tode eines Mitgliedes kann die Mitgliedschaft mit Zustimmung des Vorstandes auf die Erben übertragen werden. Geschieht dies nicht, so sind die betreffenden Anteilscheine nach Massgabe der Bilanz des Austrittsjahres, höchstens jedoch zum Nominalbetrage, zurückzuzahlen. Für die Aufstellung der Bilanz gelten die Bestimmungen des Art. 656 OR. Ueber den nach Abzug aller Ausgaben, der Passivzinsen, Unkosten für Reparaturen und Unterhalt, Besoldungen, Verwaltungsspesen, Steuern und Abschreibungen sich ergebenden Reingewinn verfügt die Generalversammlung, wobei eine Verteilung stets im Verhältnis der einbezahlten Anteilscheine zu erfolgen hat. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand von 2—5 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Zurzeit besteht der Vorstand aus Dr. Wilhelm Frick, Rechtsanwalt, von und in Zürich, als Präsident; Ernst Göhner, Fabrikant, von Zürich, in Küsnacht b. Z., als Aktuar, und Rudolf Lange, Kaufmann, von und in Zürich, als Quästor. Die Genannten führen je zu zweien Kollektivunterschrift. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 71, in Zürich 1 (bei Dr. W. Frick).

Vermögensverwaltung usw. — 23. April. Unter der Firma Clavis A.-G. (Clavis S. A.) (Clavis Ltd.) hat sich, mit Sitz in Zürich, am 22. April 1937 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist die Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, der Erwerb, die Bewirtschaftung, die Bebauung, sowie die Verwertung von Liegenschaften, einschliesslich landwirtschaftlicher Grundstücke, die Beteiligung an andern Unternehmungen in irgendwelcher Form, sowie die Tätigkeit aller mit vorgenanntem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt verbundener Geschäfte. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50,000; es ist eingeteilt in 50 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 1000. Die gesetzlich geforderten Publikationen der Gesellschaft erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—5 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Robert Hery, Jurist, von Winterthur, in Zürich. Geschäftsdomizil: Jenatschstrasse 1, in Zürich 2 (bei der «Mandataria»).

Radoröhren, elektrische Artikel. — 23. April. Inhaber der Firma Dr. Huldreich F. Schait, in Zürich 1, ist Dr. Huldreich Friedrich Schait-Nyffenegger, von Hefenhofen (Thurgau), in Zürich 2. Zwischen dem Firmainhaber und dessen Ehefrau Rosalie geb. Nyffenegger besteht vertragliche Gütertrennung. Handel mit Radoröhren und -Bestandteilen sowie elektrischen Artikeln. St. Peterstrasse 16.

Trikotwäsche, Konfektion, Stoffe. — 23. April. Die Firma Mordko Mil, in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 273 vom 21. November 1932, Seite 2706), Trikotwäsche und Konfektion, ist infolge Association erloschen. Aktiven und Passiven gehen an die Firma «M. Mil & Söhne», in Zürich 2, über.

Mordko Aisik Mil, Josef Mil und Adolf Mil, alle von Zürich, in Zürich 2, haben unter der Firma M. Mil & Söhne, in Zürich 2, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1937 ihren Anfang nehmen wird. Nur der Gesellschafter Mordko A. Mil führt die Firmaunterschrift. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Mordko Mil», in Zürich 2. Handel in Herren- und Damenstoffen, sowie Aussteuerartikeln; Kleiderfabrikation. Tödistrasse 43.

Beteiligungen. — 23. April. Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 3. Februar 1937 hat sich die Moneta Aktiengesellschaft (Moneta Société Anonyme), mit Sitz in Zürich (S. H. A. B. Nr. 120 vom 27. Mai 1929, Seite 1082), Erwerb, Verwaltung von Beteiligungen an finanziellen und industriellen Unternehmungen usw., aufgelöst. Die Liquidation ist als durchgeführt erklärt worden. Die Firma ist erloschen.

23. April. Modehaus Paradeplatz A.-G. Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 45 vom 24. Februar 1927, Seite 442), Damenkonfektion. Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 21. April 1937 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Aktiven und Passiven

gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1936 werden übernommen von der bisherigen Prokuristin Frl. Anny Rapp. Die Liquidation ist als durchgeführt erklärt worden; die Firma wird gelöscht. Die seit 1. Januar 1937 von der Firma «Modehaus Paradeplatz A.-G. Zürich» getätigten Geschäfte gelten für Rechnung der Firma «Anny Rapp, Modehaus Paradeplatz», in Zürich 1.

Inhaberin der Firma **Anny Rapp, Modehaus Paradeplatz**, in Zürich 1, ist Frl. Anny Rapp, von Schlieren, in Zürich 8. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven laut Vertrag vom 21. April 1937 und gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1936 der aufgelösten «Modehaus Paradeplatz A.-G. Zürich». Die seit 1. Januar 1937 von der genannten Aktiengesellschaft getätigten Geschäfte gelten für Rechnung der Firma «Anny Rapp, Modehaus Paradeplatz». Handel in Damen-Konfektion aller Art. Paradeplatz 3.

23. April. Unter dem Namen **Stiftung für die Angestellten und Arbeiter der Firmen V. Konzett & Huber und Konzett & Huber**, Zürich 4, ist durch öffentliche Urkunde vom 24. Dezember 1936, mit Sitz in Zürich, eine Stiftung errichtet worden. Dieselbe bezweckt die Alters- und Invalidenfürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firmen «V. Konzett & Huber» und «Konzett & Huber», in Zürich 4, nach einem vom Stiftungsrat aufzustellenden Reglement. Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat aus 4 Mitgliedern. Die Stiftung wird verpflichtet durch Kollektivzeichnung zweier unterschreibungsberechtigter Mitglieder des Stiftungsrates. Es sind dies Dr. Emil Huber, Rechtsanwalt, von Jonen (Aargau), in Kilchberg, Präsident, und Isidor Hefti, Kassier, von Leuggelbach (Glarus), in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates. Geschäftsdomizil: Morgartenstrasse 29, in Zürich 4.

23. April. **Schweizerische Nationalbank**, mit administrativem Sitz in Bern, Sitz des Direktoriats in Zürich und Agentur in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 306 vom 31. Dezember 1936, Seite 3078). Die Unterschrift von Hermann Schneebeli, bisher Generalsekretär, ist erloschen. An dessen Stelle ist zum Generalsekretär der Bank ernannt worden Emil Mosimann, von Lauperswil (Bern), in Zollikon, der in dieser Eigenschaft nun Kollektivunterschrift führt. Seine bisherige Prokura ist erloschen. Als Stellvertreter des Generalsekretärs wurde unter gleichzeitiger Erteilung der Kollektivprokura ernannt Dr. oec. publ. Jakob Leemann, von Winterthur, in Bern.

23. April. «Société Générale Alsacienne de Banque», Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Strassburg und Filiale in Zürich, unter der Firma **Société Générale Alsacienne de Banque, Strassburg, Succursale de Zurich (Allgemeine Elsassische Bankgesellschaft, Strassburg, Filiale Zürich)** (S. H. A. B. Nr. 110 vom 12. Mai 1936, Seite 1153). Henry Levy (dieser infolge Todes) und Marcel Borduge sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde dagegen in den Verwaltungsrat gewählt Julien Chadenet, Bankdirektor, französischer Staatsangehöriger, in Paris. Er führt die Firmaunterschrift nicht.

Lebensmittel. — 23. April. **Alpina A.-G. Zürich**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 34 vom 11. Februar 1937, Seite 329), Handel in Lebensmittelprodukten aller Art usw. Die Unterschrift von Hans Weber ist erloschen. Neu wurde als Geschäftsführer ernannt Artur Hohn, von und in Zürich; derselbe führt Kollektivunterschrift mit dem Verwaltungsrat Hans Kaes. Geschäftsdomizil: Sonneggstrasse 48, in Zürich 6 (bei H. Kaes).

23. April. **Landwirtschaftlicher Verein Küssnacht-Thal**, Genossenschaft, in Küssnacht b. Z. (S. H. A. B. Nr. 95 vom 25. April 1934, Seite 1098). Heinrich Freitag ist aus dem Vorstand ausgeschieden. An seiner Stelle wurde neu als Beisitzer in den Vorstand gewählt Paul Müller, Landwirt, von Bubendorf (Baselland), in Küssnacht b. Z. Er führt keine Unterschrift.

23. April. **Genossenschaftsschreinerei Winterthur**, in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 94 vom 25. April 1925, Seite 701). Fritz Pühler ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift wird gelöscht. An dessen Stelle ist als Präsident mit Kollektivunterschrift gewählt worden Karl Hafen, Verwalter, von Scherzingen (Thurgau), in Winterthur.

23. April. Aus dem Verwaltungsrat der **Röchlingstahl Aktiengesellschaft (Acier Röchling Société Anonyme)**, mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassung unter derselben Firma in Zürich (S. H. A. B. Nr. 297 vom 19. Dezember 1935, Seite 3105), ist Dr. jur. Hans Lothar Freiherr von Gemmingen-Hornberg ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat und als dessen Präsident wurde gewählt Dr. h. c. Ernst Röchling-Korniss, Ingenieur, deutscher Reichsangehöriger, in Paris. Er zeichnet kollektiv mit je einem der übrigen Kollektivzeichnungsberechtigten. Das Geschäftsdomizil der Filiale wurde verlegt nach Hardstrasse 225, in Zürich 5.

Beleuchtungskörper. — 23. April. Die Kommanditgesellschaft **Paul Eberth & Co.**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 305 vom 29. Dezember 1933, Seite 3115), Fabrikation von und Handel in Beleuchtungskörpern usw., hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Pelikanstrasse 9.

Architekturbureau. — 23. April. **Reinhart & Landolt**, Kollektivgesellschaft, in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 86 vom 12. April 1935, Seite 958), Architekturbureau. Der Kollektivgesellschaftler Arthur Reinhart wohnt in Winterthur.

Restaurant. — 23. April. Die Firma **Frau Lina Keller**, in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 179 vom 3. August 1933, Seite 1885), Restaurationsbetrieb, hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Stampfenbachstrasse 138, in Zürich 6. Die Inhaberin wohnt in Zürich 6.

Sanitäre und elektrische Installationen. — 23. April. **Instalator A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 263 vom 9. November 1934, Seite 3099). Dr. Jean Grogg ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; dessen Unterschrift ist damit erloschen. Albert Huber ist nunmehr einziges Verwaltungsratsmitglied und führt an Stelle der Kollektivunterschrift nun Einzelunterschrift.

Bureauaterialien. — 23. April. Die Firma **Unger, Ing.**, in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 265 vom 11. November 1936, Seite 2650), Handel in Bureauaterialien, hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Nordstrasse 9, in Zürich 6.

Weinhandel. — 23. April. Die Firma **H. Baumann**, in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 47 vom 26. Februar 1935, Seite 506), Weinhandel en gros, ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma «Heinrich Baumann», in Wädenswil.

Inhaber der Firma **Heinrich Baumann**, in Wädenswil, ist Heinrich Baumann, von Oberentfelden (Aargau), in Wädenswil. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «H. Baumann», in Wädenswil. Weinhandlung. Aeussere Secstrasse.

Zigarren. — 23. April. Die Firma **Frau Alwina Gubler**, in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 224 vom 24. September 1936, Seite 2270), Zigarngeschäft, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

23. April. Unter der Firma **A.-G. für Immobilien- und Hypothekarbesitz** hat sich, mit Sitz in Zürich, am 22. April 1937 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist der An- und Verkauf sowie die Ueberbauung, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften für eigene oder fremde Rechnung; der An- und Verkauf und die Verwaltung von Schuldbriefen, die Beteiligung an Liegenschaften und an verwandten Unternehmungen, sowie die Durchführung aller damit zusammenhängenden Rechtsgeschäfte. Das Aktienkapital beträgt Fr. 30,000; es ist eingeteilt in 60 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat kann ausserdem noch weitere Publikationsorgane bestimmen. Der Verwaltungsrat von mindestens zwei Mitgliedern vertritt die Gesellschaft. Zurzeit besteht der Verwaltungsrat aus Dr. Wilhelm Frick, Rechtsanwalt, von und in Zürich, als Präsident; Dr. Richard Hagnauer, Kaufmann, von Aarau, in Zürich, als Vizepräsident; und Ernst Göhner, Fabrikant, von Zürich, in Goldbach-Küsnacht, als Mitglied. Die genannten Verwaltungsratsmitglieder führen unter sich je zu zweien Kollektivunterschrift namens der Gesellschaft. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 71, in Zürich 1 (bei Dr. W. Frick).

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Aarwangen

Tuchhandlung. — 1937. 24. April. Die Einzelfirma **Jean Straub**, Tuchhandlung, in Roggwil (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1923, Seite 11), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Drechslerlei, Erntefabrikation. — 24. April. Inhaber der Firma **Ernst Gämman**, in Langenthal, ist Ernst Gämman, von Häutligen (Bern), in Langenthal. Drechslerlei und Erntefabrikation. Farbstrasse 56.

##### Bureau Bern

Herren- und Knabengarderobe usw. — 23. April. Die **Aktiengesellschaft G. Fueter**, in Bern, Verkauf von Herren- und Knabengarderobe usw. (S. H. A. B. Nr. 56 vom 19. März 1937, Seite 558), erteilt Einzelprokura an Karl Fueter, Kaufmann, von und in Bern. Die an Paul Antener erteilte Einzelprokura ist erloschen.

Kurzwaren. — 23. April. Inhaberin der Firma **Kohler**, in Bern, ist Frl. Rosa Kohler, von Landiswil, in Bern. Engros- und Einzelverkauf von Neuheiten aller Art. Zeitglockenturm 5.

Zimmerei, Sägerei. — 24. April. Einzelfirma **Karl Pulver**, in Niederscherli, Gemeinde Köniz, Zimmerei und Sägerei (S. H. A. B. Nr. 10 vom 15. Januar 1925, Seite 76). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

Zimmerei, Sägerei. — 24. April. Inhaber der Einzelfirma **Fritz Pulver**, in Niederscherli, Gemeinde Köniz, Zimmerei, Sägerei.

Gemüse, Früchte, Wein. — 24. April. Inhaberin der Firma **Murkowsky-Haueter**, in Bern, ist Hedwig Murkowsky geb. Haueter, deutsche Staatsangehörige, in Bern. Der Ehemann Alfred Murkowsky gibt seine Zustimmung nach Art. 167 Z. G. B. zum Eintrag. Gemüse, Früchte und Weinhandlung. Standstrasse 13.

##### Bureau Interlaken

Eisen- und Glaswaren. — 23. April. Die Firma **Peter Schild**, Eisen- und Glaswarenhandlung, in Brienz (S. H. A. B. Nr. 152 vom 18. Juni 1921, Seite 1235), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Bäckerei, Konditorei, Kolonialwaren. — 23. April. Inhaber der Einzelfirma **Christian Mani**, in Unterseen, ist Christian Mani, von Innerferrera (Graubünden), in Unterseen. Bäckerei, Konditorei und Kolonialwarenhandlung. Hauptstrasse.

##### Bureau de Mouliez

Atelier d'étampage. — 24. avril. La raison individuelle **Félix Gerber**, atelier d'étampage, à Malleray (F. o. s. du c. du 9 janvier 1935, n° 6, page 68), est radiée ensuite de cessation de commerce.

#### Luzern — Lucerne — Lucerna

Photographengeschäft. — 1937. 21. April. Der Inhaber der Firma **Synnberg**, Photographengeschäft, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 113 vom 16. Mai 1935, Seite 1254) verzeigt als Geschäftsdomizil: Obergrundstrasse 3.

22. April. **Verwaltungsbureau Conflde**, Genossenschaft, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 295 vom 18. Dezember 1931, Seite 2711). Adolf Birgisser ist aus dem Vorstand ausgeschieden und dessen Unterschrift erloschen.

22. April. **Renn-Club Luzern (Société hippique Lucerne)**, Verein mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 117 vom 21. Mai 1935, Seite 1303). Walter Doepfner ist aus der Administration infolge Todes ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen.

22. April. Unter der Firma **Milchverwertungs-Genossenschaft Wolfegg**, Weggis, besteht mit Sitz in Weggis auf unbestimmte Dauer, eine Genossenschaft nach Titel 27 OR. Sie bezweckt die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch durch einheitlichen oder vertraglichen Verkauf. Die Statuten datieren vom 19. März 1937. Mitglied der Genossenschaft kann jede handlungsfähige, in bürgerlichen Ehren und Rechten stehende Person werden, die sich mit Unterschrift der Statuten zur Beobachtung derselben verpflichtet, respektive dieselben für sich als verbindlich erklärt und welche an der Hauptversammlung als Mitglied aufgenommen wird. Die Mitgliedschaft geht verloren durch Austritt oder Ausschluss. Der Austritt kann nach sechsmonatlicher, vorheriger Chargé-Anzeige an den Genossenschaftsvorstand auf 1. Mai oder 1. November erfolgen. Im Todesfalle geht die Mitgliedschaft auf den oder die Erben über. Sind mehrere Erben vorhanden, so haben diese einen gemeinsamen Vertreter zu bezeichnen. Jedes ausgetretene oder ausgeschlossene Mitglied verliert seinen Anteil an dem vorhandenen Genossenschaftsvermögen, haftet aber noch für die eingegangenen Schulden nach Massgabe des Obligationenrechtes und muss die im betreffenden Rechnungsjahre fälligen Beiträge leisten. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Ein direkter Geschäftsgewinn wird nicht beabsichtigt. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Genossenschaftsversammlung, b) der Vorstand, c) die Rechnungsrevisoren, und d) die Delegierten des Verbandes. Der Vorstand besteht aus 3 Mitgliedern. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident und der Aktuar kollektiv. Präsident ist Franz Scherer; Aktuar ist Kaspar Küttel, und Kassier ist Felix Lottenbach; alle sind Landwirte, von und in Weggis.



## Schwyz — Schwyz — Svitto

1937. 10. April. Darlehenskassaveroin Einsiedeln, eingetragene Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht, mit Sitz in Einsiedeln (S. H. A. B. Nr. 115 vom 18. Mai 1936, Seite 1210). Thomas Kuriger ist aus dem Vorstande ausgeschieden und somit dessen Kollektivunterschriftsberechtigung erloschen. An dessen Stelle wurde neu in den Vorstand gewählt Franz Ketterer, Lehrer, von Glarus, in Einsiedeln. Die Mitglieder des Vorstandes zeichnen zu zweien kollektiv.

## Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

1937. 23. April. Firma Aktiengesellschaft Steinbruch Guber (Société anonyme des Carrières Guber) (Società anonima Cave di Pietre Guber), in Alpnach (S. H. A. B. Nr. 22 vom 28. Januar 1932, Seite 231). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Josef Georg Fellmann infolge Todes ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle ist als Mitglied des Verwaltungsrates und Präsident gewählt worden Ständerat Dr. Walter Amstalden, Rechtsanwalt, von und in Sarnen; er führt Einzelunterschrift.

## Freiburg — Fribourg — Friburgo

## Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

Bétail. — 1937. 23. avril. La raison Auguste Grandjean, à Bulle, commerce de petit bétail (F. o. s. du c. du 8 juillet 1925, n° 155, page 1189), est radiée ensuite de décès du titulaire.

Café. — 23. avril. La raison Vve. Antonin Chollet, à Bulle, exploitation du Café de la Promenade (F. o. s. du c. du 18 septembre 1926, n° 218, page 1661), est radiée ensuite de la renonciation de la titulaire.

## Bureau de Châtel-St-Denis

Epicerie, quincaillerie. — 21. avril. La raison Gobet François, épicerie, quincaillerie, à Attalens (F. o. s. du c. du 25 septembre 1928, n° 225, page 1840), est radiée d'office ensuite de faillite.

## Bureau de Fribourg

7. avril. L'assemblée générale des actionnaires de la Société Suisse de Ciment Portland Société Anonyme, ayant son siège à Bâle (F. o. s. du c. du 13 juin 1934, n° 135, page 1611), a, par décision constatée par procès-verbal authentique du 4 mars 1937, transféré le siège de la société à Fribourg. L'article 2 des statuts a été modifié en conséquence. La société a pour but d'acquiescer ou de réaliser des participations prises financièrement ou sous quelle autre forme que ce soit en Suisse et à l'étranger à des entreprises se rattachant à l'industrie du ciment Portland et de tous autres liants. La durée de la société n'est pas déterminée. Le capital social s'élève à 5.000.000 francs. Il est divisé en 10.000 actions de 500 fr. chacune, au porteur. Les publications de la société se font dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans les journaux désignés par le conseil d'administration. Le conseil d'administration est composé d'au moins 5 membres. Actuellement il est formé de 6 membres qui sont Pierre Dubied, industriel, de Couvet, à Neuchâtel, président; Edouard Elskes, ingénieur, de Neuchâtel, à Lausanne, vice-président; Dr. Ernst Martz, industriel, de Münchenstein, à Arlesheim; Georges Lambelet, banquier, des Verrières, à Bâle; Jean Dubois, ingénieur, du Locle, à Paris; Ernest Schmidheiny, industriel, de Balgach, à Heerbrugg, commune de Balzach. La société est représentée à l'égard des tiers par la signature collective à deux conférée aux personnes désignées par le conseil d'administration. Ont actuellement cette signature collective à deux les administrateurs Pierre Dubied et Edouard Elskes, ainsi que le directeur Henri Dubois, industriel, du Locle, à Bâle. La signature de Paul Châtelain, ancien vice-président, est éteinte. Bureaux: 48, Rue des Alpes, à Fribourg.

23. avril. Banque Populaire Suisse (Schweizerische Volksbank) (Banca Popolare Svizzera), société coopérative avec siège central à Berne et succursale à Fribourg (F. o. s. du c. du 21 janvier 1937, n° 19, page 183). La signature sociale de Georges Fragnière et la procuration collective d'Arthur Greminger sont éteintes pour le siège de Fribourg.

23. avril. Amice Eggertswyler, décédé, a cessé d'être secrétaire-caissier du Syndicat agricole de Belfaux, société coopérative dont le siège est à Belfaux (F. o. s. du c. du 7 avril 1932, n° 80, page 824). Sa signature est éteinte. A été élu à sa place comme secrétaire-caissier Fernand Eggertswyler, de Ferpicioz, aubergiste, à Belfaux. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire-caissier.

## Solothurn — Soleure — Soletta

## Bureau Balsthal

1937. 23. April. Aus dem Vorstande und zugleich aus der Betriebskommission der Konsumgenossenschaft Klus, in der Klus zu Balsthal (S. H. A. B. Nr. 11 vom 15. Januar 1934, Seite 119), ist Adelbert Meister ausgetreten; dessen Unterschriftsberechtigung ist erloschen. An seiner Stelle ist als Vorstandsmitglied gewählt worden Josef von Burg, Schlosser, von und in Balsthal, und als Mitglied der Betriebskommission Josef Hoerner (schon eingetragen). Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen wie bisher die drei Mitglieder der Betriebskommission zu zweien kollektiv.

## Bureau Stadt Solothurn

Wirtschaft. — 22. April. Die Firma August Brotschi-Brotschi, Wirtschaftsbetrieb, Restaurant zum «Grütli», in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 171 vom 25. Juli 1933, Seite 1812), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen und im Handelsregister gestrichen worden.

Wirtschaft. — 22. April. Inhaberin der Einzelfirma Frau Brotschi-Brotschi, in Solothurn, ist Elise Brotschi Brotschi, von Selzach, in Solothurn, Ehefrau des August Brotschi, Uhrenmacher, welcher im Sinne von Art. 167 Z. G. B. die Zustimmung erteilt hat. Wirtschaftsbetrieb, Restaurant zum «Grütli», Wengistrasse 3.

## St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1937. 1. April. Unter der Firma Kristallhöhle A.-G., besteht auf Grund der Statuten vom 14. September 1935, auf unbestimmte Dauer und mit Sitz in Oberriet eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt: Finanzierung, Ausbau, Unterhalt und Betrieb der Kristallhöhle am Kienberg. Die Höhle bleibt Naturschutz-Reservat und wird zur Besichtigung der Öffentlichkeit zugänglich gemacht, wofür Eintrittsgeldern erhoben werden. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 7500; es zerfällt in 15 Namenaktien zu Fr. 500. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft nach aussen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt; der Verwaltungsrat kann daneben noch andere Publikationsorgane bestimmen. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 Mitgliedern. Präsident und Aktuar führen für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift. Zurzeit gehören dem Verwaltungsrat an Jakob Benz, Gemeindevorstand und

Kaufmann, von Oberriet, Präsident; Johann Eberle, Reallehrer, von Flums, Aktuar und Johann Kolb, Betriebsleiter, von Oberriet, Kassier; alle drei in Oberriet. Geschäftslokal: Staatsstrasse.

22. April. Sirocco-Kaffeeösterlei und Kaffeessenz-Fabrikation A.-G., Aktiengesellschaft, mit Sitz in Schmerikon (S. H. A. B. Nr. 39 vom 17. Februar 1937, Seite 379). Die Prokura des Alfons Kuster jun. ist erloschen.

22. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Böschiühle Aktiengesellschaft St. Gallen, mit Sitz in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 230 vom 1. Oktober 1932, Seite 2318), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 12. April 1937 eine Teilrevision ihrer Gesellschaftsstatuten durchgeführt und dabei das Gesellschaftskapital von bisher Fr. 60.000 auf Fr. 20.000 reduziert durch Annullierung von 40 Stück Aktien zu Fr. 1000. Art. 3 der Statuten wurde demgemäss abgeändert. Die übrigen Änderungen der Statuten berühren die bisher publizierten, Tatsachen nicht. Einzelprokura wurde erteilt an Oskar Treyer, Kaufmann von Laufenburg, in Winterthur.

22. April. Landwirtschaftliche Genossenschaft Gossau, Genossenschaft, mit Sitz in Gossau (S. H. A. B. Nr. 64 vom 17. März 1932, Seite 654). Der bisherige Aktuar Josef Keller ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Aktuar gewählt Walter Kummer, Landwirt, von Höchstetten (Bern), in Gossau (St. Gallen). Der Präsident oder dessen Stellvertreter zeichnet kollektiv mit dem Aktuar; der Geschäftsführer zeichnet einzeln.

22. April. Spinnerei & Weberei Diefurt A.-G. (Filature et Tissage Diefurt S. A.) (Diefurt Spinning & Weaving Co. Ltd.), Aktiengesellschaft, mit Sitz in Diefurt-Bütschwil (S. H. A. B. Nr. 248 vom 23. Oktober 1935, Seite 2623). Max Wirth ist als Präsident zurückgetreten; verbleibt jedoch weiterhin als Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift. Zum Präsidenten mit Einzelunterschrift wurde gewählt das bisherige Verwaltungsratsmitglied Dr. Silvain Brunschwig, Rechtsanwalt, von Basel, in Zürich.

22. April. Käseereigesellschaft Staubhausen, Genossenschaft, mit Sitz in Staubhausen-Oberbüren (S. H. A. B. Nr. 173 vom 27. Juli 1934, Seite 2099). Der bisherige Beirat und Kassier Ernst Burri ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde neu in den Vorstand und zugleich als Beirat und Kassier gewählt Josef Grüninger, Landwirt, von Näfels, in Staubhausen-Oberbüren. Präsident, Vizepräsident und Beirat zeichnen kollektiv je zu zweien.

Haushaltungsartikel. — 22. April. Die Firma Lina Haug, Fabrikation und Vertrieb von Haushaltungsartikeln, Besteckhalter «Fortschritt», in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 285 vom 5. Dezember 1935, Seite 2971), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichtes der Inhaberin erloschen.

Spitzen, Stickerien usw. — 22. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Muser Brothers (Muser frères) (Gebrüder Muser) in Liquidation, An- und Verkauf von Spitzen, Stickerien usw., sowie deren Fabrikation, in Bruggen-St. Gallen W. (S. H. A. B. Nr. 23 vom 28. Januar 1922, Seite 177), ist infolge durchgeführter Liquidation erloschen.

22. April. Die Firma Karl Fischer, Restaurant Helvetia, mit Sitz in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 197 vom 24. August 1932, Seite 2041), wird gemäss Art. 28, Abs. 2, der Handelsregisterverordnung vom 6. Mai 1890 infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers ins Ausland von Amtes wegen gelöscht.

Hohlsaumnäherei. — 22. April. Die Kollektivgesellschaft A. & K. Drexel, Hohlsaumnäherei, in Oberfahr-Au (S. H. A. B. Nr. 142 vom 21. Juni 1927, Seite 1145), wird gemäss Art. 28, Abs. 3, der Handelsregisterverordnung vom 6. Mai 1890 im Handelsregister infolge Auflösung und Wegzuges der Gesellschafter ins Ausland von Amtes wegen gelöscht.

## Waadi — Vaud — Vaud

## Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

Entreprise de maçonnerie et terrassement. — 1937. 23. avril. Le chef de la maison Constant Mottier, à Château-d'Oex, est Constant Mottier, de et à Château-d'Oex. Entreprise de maçonnerie et terrassement.

## Bureau de Nyon

23. avril. Société de Fromagerie de Founex, société coopérative, dont le siège est à Founex (F. o. s. du c. du 18 juillet 1934, page 1996). Dans leur assemblée générale du 5 octobre 1935, les sociétaires ont adopté de nouveaux statuts, desquels il est extrait ce qui suit: La raison sociale est Société de Laiterie de Founex. La société a pour but de fournir à ses membres le moyen d'éconler ou d'utiliser leur production de lait de la manière la plus avantageuse. Elle s'efforcera de réaliser ce but en sauvegardant, par la coopération, les intérêts de ses membres. Sa durée est illimitée. Peuvent faire partie de la société, tous les producteurs de lait domiciliés dans la commune de Founex. La société peut recevoir de nouveaux membres. Pour devenir membre il faut: a) en adresser par écrit la demande au président du comité; b) indiquer le nombre de vaches d'après lequel l'inscription devra être prise; c) adhérer aux statuts et les signer. Cette adhésion est implicitement donnée par le seul fait d'apporter du lait à la société, après y avoir été autorisé; d) être admis par l'assemblée générale; e) un producteur de lait momentanément domicilié dans la commune, dont la production est reconnue intermittente pour de justes motifs, peut être admis par l'assemblée générale comme membre provisoire, moyennant une demande écrite au président du comité, en outre contre paiement d'un centime par litre de lait apporté, frais de coulage. Tout nouveau sociétaire doit payer un droit d'entrée de 15 fr. par vache. Le nombre des vaches sur lequel ce droit sera perçu est fixé par la superficie en pré et en champs du domaine qu'il cultive. On comptera une vache pour deux hectares; cette base peut être modifiée selon les circonstances par l'assemblée générale. Ce droit d'entrée sera versé à fonds perdu. Si du fait de l'entrée d'un nouveau sociétaire les laiteries réunies réclament une prise de nouvelles parts, la société supportera entièrement cette souscription. Les sociétaires n'encourent aucune responsabilité personnelle ni solidaire à raison des engagements et des dettes de la société, qui sont uniquement garantis par les biefs de celle-ci. Tout sociétaire qui supprimera ses apports réguliers de lait pendant plus de six mois sans motifs valables, sera considéré comme démissionnaire. Tout sociétaire a le droit de se retirer de la société en notifiant sa démission par écrit au comité au moins trois mois avant la fin d'un exercice. Suivant les



circonstances, la société peut rapporter ce délai à un mois. Un sociétaire qui se retire ne peut prétendre qu'au paiement du 50 % des sommes inscrites à son actif dans les registres de la société après quoi l'inscription est radiée. Tout sociétaire qui ne remplirait plus ses obligations envers la société pourra être exclu par l'assemblée générale. Dans ce cas il n'aura droit qu'à la moitié de la somme payée à un sociétaire sortant. Tout sociétaire qui se retire par spéculation paiera une indemnité de 100 à 500 francs. L'assemblée générale sera compétente pour décider des faits relatifs à cette indemnité et la fixer dans les limites ci-dessus. Le sociétaire qui se retire dans ces conditions n'aura droit qu'au 25 % des sommes inscrites à son actif. La société a pour organes: a) l'assemblée générale; b) le comité; c) les commissaires-vérificateurs. La société est administrée par un comité composé de 3 membres. Cette dernière peut désigner 1 ou 2 suppléants. Pour les actes à passer et les signatures à donner, la société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par les signatures collectives du président et du secrétaire ou par celles de deux membres délégués dans les cas spéciaux par le comité. Le capital social est variable; il est formé par des retenues faites sur le produit des apports du lait des sociétaires et sur les autres recettes de la société.

#### Bureau d'Orbe

Gypserie et peinture. — 23 avril. La raison **A. Zaco et fils**, société en nom collectif dont le siège est à Ballaignes (F. o. s. du c. du 30 janvier 1935, n° 24, page 266), fait inscrire que l'associé Charles-Louis Zaco a acquis la nationalité suisse, et, actuellement, est bourgeois de Villars Ste-Croix.

#### Bureau de Vevey

Articles de ménage, brosses, etc. — 22 avril. Le chef de la maison **Henriette Byrde**, à Vevey, représentation d'articles de ménage, brosses, aspirateurs et divers (F. o. s. du c. des 23 mai 1933, n° 119, page 1241; 14 avril 1937, n° 85, page 872), fait inscrire que son genre d'affaires est complété par la branche alimentaire.

23 avril. L'association **Société «La Prévoyante»**, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 21 juillet 1909, n° 193, page 1352; 5 août 1930, n° 180, page 1651), a, dans son assemblée générale du 18 avril 1936, révisé ses statuts et apporté les modifications suivantes aux faits publiés à ce jour: Sa raison sociale a pris la dénomination suivante: «**La Prévoyante**» association missionnaire. Elle a pour but: soutenir matériellement la diffusion de l'Evangile de Jésus-Christ en venant en aide à l'œuvre missionnaire en divers pays. Elle s'interdit toute activité contraire à ce but. Peut devenir membre de l'association en qualité de sociétaire toute personne membre des assemblées évangéliques, faisant un don volontaire en espèces et requérant son admission par demande écrite. L'assemblée générale statue sur la demande d'admission. La révision a porté, en outre, sur d'autres articles des statuts non soumis à publication. Le bureau de la société est chez M. Samuel Perret, caissier, Bergères 5, Vevey.

23 avril. La société anonyme **Crédit du Léman**, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 6 mars 1899, n° 72, page 917; 22 juillet 1935, n° 168, page 1885), fait inscrire qu'elle a désigné: a) comme vice-président du conseil, sans droit à la signature sociale, Auguste Boulenaz, déjà inscrit comme administrateur, en remplacement de Henri Paschoud, démissionnaire; b) comme membre du conseil d'administration, Louis Bény, négociant, de la Tour-de-Peilz, y domicilié, sans droit à la signature sociale.

#### Wallis — Valais — Vallesse

##### Bureau de Sion

1936. 5 décembre. Le **Courrier de Sion et des districts du Centre**, société anonyme (en liquidation), avec siège social à Sion (F. o. s. du c. du 19 juin 1935, n° 140, page 1565), est radiée, la liquidation étant terminée.

1937. 15 avril. La **Société anonyme de la Piscine de natation et des bains de Sion**, avec siège social à Sion (F. o. s. du c. du 5 juillet 1922, n° 154, page 1317), fait inscrire qu'en assemblée générale du 2 avril 1937, elle a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

Transports. — 22 avril. Le chef de la maison **Genoud Ulysse**, à Grimentz, est Ulysse Genoud, d'Ayer, à Grimentz. Transports en tous genres.

Droguerie. — 23 avril. La société en nom collectif **Rion & Roten**, droguerie, de siège social à Sion (F. o. s. du c. du 4 avril 1935, n° 79, page 879), est dissoute. La liquidation étant terminée, cette société est radiée. L'actif et le passif ont été repris par la maison «Edmond Roten», à Sion.

Le chef de la maison **Edmond Roten**, à Sion, est Edmond Roten, de et à Sion. Cette maison a repris l'actif et le passif de la société en nom collectif «Rion & Roten», radiée. Droguerie. Rue Supersaxo.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de La Chaux-de-Fonds

Huiles, denrées coloniales. — 1937. 8 avril. Le chef de la maison **Robert Perregaux-Dielf**, à La Chaux-de-Fonds, est Robert-Gaston Perregaux-Dielf, originaire des Geneveys-sur-Coffrane, domicilié à La Chaux-de-Fonds. Commerce d'huiles et de denrées coloniales. Rue David-Pierre Bourquin n° 7.

21 avril. **Tribunes du Parc des Sports S.A.**, société anonyme ayant son siège à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 17 septembre 1917, n° 217, et 20 mars 1935, n° 66), Werner Baertschi, originaire de Sumiswald (Berne), comptable, à La Chaux-de-Fonds, est nommé administrateur et remplira dorénavant les fonctions de secrétaire, en remplacement de André Bulloz, dont la signature est radiée. Le nouvel administrateur engage la société par sa signature individuelle.

Société immobilière. — 21 avril. Aux termes d'un procès-verbal authentique reçu René Jacot Guillarmod, notaire, le 21 avril 1937, il a été constitué avec siège social à La Chaux-de-Fonds, une société anonyme sous la raison sociale **S.A. Rue Léopold Robert n° 90**. Elle a pour but l'achat, la construction, la location et la vente d'immeubles à La Chaux-de-Fonds, et toutes opérations s'y rattachant, notamment l'acquisition pour le prix de 250,000 fr. de l'immeuble formant l'article 5072 du cadastre de La Chaux-de-Fonds, d'une surface totale de 781 mètres carrés et dont la maison sus-assise porte le n° 90 de la Rue Léopold Robert. Les statuts sont datés du 21 avril 1937. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est de 14,000 fr., divisé en 28 actions de 500 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications émanant de la société ont lieu dans le journal «L'Impartial» paraissant à La Chaux-de-Fonds. L'administration est composée de 1 à 3 membres. Est nommé en qualité d'administrateur Pierre Jacot Guillarmod, licencié en droit et juriste, originaire de La Chaux-de-Fonds, y domicilié, lequel engage la société par sa signature individuelle. Bureaux: Rue Léopold Robert n° 35, Etude Jacot Guillarmod.

#### Eidg. Amt für geistiges Eigentum

### Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Liste der Muster und Modelle Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Erste Hälfte April 1937

Première quinzaine d'avril 1937 — Prima quindicina d'aprile 1937

### I. Abteilung — 1<sup>re</sup> Partie — 1<sup>a</sup> Parte

#### Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

58533—58602

- Nr. 58538. 27. Februar 1937, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Plattenverkleidung für Schüttsteine. — Joh. **Zuliani & Sohn**, Spezialgeschäft für Wand- und Bodenplatten-Beläge, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Nr. 58539. 1. April 1937, 15 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Lotterielos-verschlüsse. — Vinzenz **Stöckli**, Schlosser, Arbon (Schweiz).
- Nr. 58540. 1. April 1937, 17 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Etikette für Kraftnahrungsmittel mit Kakaozusätzen. — Karl **Federle**, Fecon-Nährmittel, St. Margrethen (Schweiz).
- Nr. 58541. 2. April 1937, 9 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Ski à roulettes pour enfants. — J. R. **Pagan**; et A. **Suter**, Techniciens, Genève (Suisse).
- Nr. 58542. 2. April 1937, 10 h. — Ouvert. — 3 modèles. — Pantoufles. — G. **Ricou**, Genève (Suisse).
- Nr. 58543. 2. April 1937, 11¼ Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Fallkarton. — Dr. A. **Wander A. G.**, Bern (Schweiz).
- Nr. 58544. 2. April 1937, 18¼ h. — Ouvert. — 1 modèle. — Appareil vibromasseur à courant alternatif. — **Sodeco Société des Compteurs de Genève**, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Nr. 58545. 2. April 1937, 18¼ Uhr. — Versiegelt. — 86 Modelle. — Stahlrohr-Gartenmöbel, Krankenmöbel, Leichentransportwagen, Speisetransportwagen, Wäschetransportwagen, Matratzen, Ottomane, Liege- und Tragbahnen, Kinderbetten und -Möbel, fahrbare Leiter, Sackhalter. — Basler Eisenmöbelfabrik **Theodor Breunlin & Co.**, Sissach (Schweiz). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Nr. 58546. 2. April 1937, 20 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Spritzschutrand für Waschmaschinen; Wäschepresse. — Martin **Spaeni**, Uster (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 58547. 3. April 1937, 4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Prospekt. — **Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln**, Kempttal (Schweiz).
- Nr. 58548. 3. April 1937, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kragenknopf. — Herm. **Wittmer**, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58549. 3. April 1937, 12½ Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Weinkarten-Ständer. — E. **Buess Weinhandlung A. G.**, Sissach (Schweiz). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Nr. 58550. 5. April 1937, 8 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Jasstafel mit Reklamen, doppelseitig. — Alfred **Langhans-Ochsner**, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58551. 5. April 1937, 9 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Rouladenform. — **Gröniger A. G.**, Binningen (Schweiz).
- Nr. 58552. 5. April 1937, 18¼ Uhr. — Versiegelt. — 50 Muster. — Schuhwerk. — **Hug & Co. A. G.**, Herzogenbuchsee (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 58553. 5. April 1937, 19 Uhr. — Offen. — 3 Muster. — Gestrickte Stoffe. — **Handschin & Ronus A.-G.**, Liestal (Schweiz).
- Nr. 58554. 5. April 1937, 19 Uhr. — Offen. — 71 Modelle. — Gestrickte Oberkleider, Badkleider und Strandartikel. — **Handschin & Ronus A. G.**, Liestal (Schweiz).
- Nr. 58555. 5. April 1937, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Explosions-sichere Handlampe. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Nr. 58556. 5. April 1937, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Handtuchhalter. — **Elise Frisch**, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58557. 6. April 1937, 9 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Ski à roulettes pour enfants. — Roger **Pagan**; et Arthur **Suter**, Techniciens, Genève (Suisse).
- Nr. 58558. 6. April 1937, 9 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Rad für landwirtschaftliche Fuhrwerke. — **Gottfried Spring**, Wagner, Zollikofen (Schweiz).
- Nr. 58559. 6. April 1937, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Türkno-pfverehraubung. — **Heilmüller & Zingg**, Eisenwarenhandlung, Oberuzwil (Schweiz).
- Nr. 58560. 6. April 1937, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Fensterband mit Schraubzapfen. — **Heilmüller & Zingg**, Eisenwarenhandlung, Oberuzwil (Schweiz).
- Nr. 58561. 6. April 1937, 13 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Reklame-Bierteller. — **Fritz Löw**, Thalwil (Schweiz).
- Nr. 58562. 6. April 1937, 14¼ Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Flaschen-Aufmachung. — **Diphag Bern Aktiengesellschaft für diätetische & pharmazeutische Produkte**, Bern (Schweiz).
- Nr. 58563. 6. April 1937, 14¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Flaschen-Aufmachung. — **Diphag Bern Aktiengesellschaft für diätetische & pharmazeutische Produkte**, Bern (Schweiz).
- Nr. 58564. 6. April 1937, 18¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Buehflasehe. — **Friedrich Kafka**, Weingrosshandlung, Pribram (Tschechoslowakei). — Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 58565. 6. April 1937, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Packungen für Malzzwieback. — H. S. **Mannes**, Malzzwieback-Rösterei, Aarburg (Schweiz).
- Nr. 58566. 6. April 1937, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Dispositif d'étalage de montres. — **Vuille & Cie.**, Etuis & Cartonnages, Fribourg (Suisse).
- Nr. 58567. 15 mars 1937, 16 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Coffret et œuf de paille. — **Alexandra Frey**; et **Gabrielle Frey**, Fribourg (Suisse).
- Nr. 58568. 15 mars 1937, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Dispositif servant à fixer un ouvrage de couture au bord d'une table. — **Louis Margot-Jaccard**, L'Auberson (Suisse).

- Nr. 58569. 1. April 1937, 19 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Kreisvelos. — K. **Rechstelner & Cie.**, Holzwarenfabrik, Ober-Engstringen (Schweiz).
- Nr. 58570. 3. April 1937, 20 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Stürz-Konservengläser. — **Hans Widmer**, Tannhübel-Hausen bei Brugg (Schweiz).
- Nr. 58571. 7. April 1937, 10 1/2 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Brancard pour bainis. — « **Sam S. A.**, Genève-Acacias (Suisse).
- Nr. 58572. 7. April 1937, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zerlegbarer Ständer. — **Joh. Bapt. Rempfler**, Zimmermeister; und **Jakob Knill**, Schreiner, Appenzel (Schweiz).
- Nr. 58573. 7. April 1937, 16 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Packung für fertigen Wähenteig. — **Aebl & Amann**, Raviolifabrikation, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58574. 7. April 1937, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Sandkessel für passiven Luftschutz. — **Heinrich Kuhn Metallwarenfabrik A. G.**, Rikon (Tössstal, Schweiz).
- Nr. 58575. 8. April 1937, 8 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schaufelsieb für Ofenasche zur Gewinnung der brennbaren Rückstände. — **Arth. Lang**, Ing., Kreuzlingen (Schweiz).
- Nr. 58576. 8. April 1937, 10 1/4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Wandarm für bewegliche Handbrause. — **Eduard Keberle**, Mechaniker, Bern (Schweiz).
- Nr. 58577. 8. April 1937, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schlammbohrer. — **Adam Langbain**, Schlossermeister, Basel (Schweiz).
- Nr. 58578. 9. April 1937, 9 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Kontaktstecker für elektrische Bügeleisen, Heiz- und Kochapparate und dergl. — **J. Elsener**, Elektrotechnische Artikel, Schaffhausen (Schweiz).
- Nr. 58579. 9. April 1937, 9 h. — Cacheté. — 4 modèles. — Meubles (dressoirs et meuble à liqueurs). — **Ebénisterie de St. Imier John Merkt**, St. Imier (Suisse).
- Nr. 58580. 7. April 1937, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verdunkelungshüllen. — **Hulda Benz**, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58581. 9. April 1937, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fest- und Reiseabzeichen. — **Stoffel & Sohn**, Plombenfabrik, Horn (Thurgau, Schweiz).
- Nr. 58582. 9. April 1937, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Befestigen von Apparaten in Blechdosen oder Holzkasten. — **Busovis A.-G.**, Fabrik elektrischer Artikel, Binningen (Schweiz).
- Nr. 58583. 9. April 1937, 19 Uhr. — 3 Muster. — Gewebe. — **Leinenweberei Langenthal A.-G.**, Langenthal (Schweiz).
- Nr. 58584. 9. April 1937, 20 Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Heizkörper für Zentralheizungen. — « **Ideal Radiatoren Gesellschaft A. G.**, Zug (Schweiz). Vertreter: **Fritz Isler**, Zürich.
- Nr. 58585. 10. April 1937, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kindersportwagen-Gestell. — **Reinhard Walter**, Kinderwagenfabrikation, Baar (Zug, Schweiz).
- Nr. 58586. 10. April 1937, 10 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Bügelkissen. — **Franziska Küng**, Herren- & Damen-Massgeschäft, Rotkruz (Schweiz).
- Nr. 58587. 10. April 1937, 16 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Wind- und Regenblusen. — **Textilwerk Horn A. G.**, Horn (Thurgau, Schweiz).
- Nr. 58588. 10. April 1937, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Landwirtschaftliches Werkzeug. — **Viktor Velati-Widmer**, Othmarsingen (Schweiz).
- Nr. 58589. 12. April 1937, 7 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kistenverschluss. — **Charmag S. A.**, Estavayer-le-Lac (Schweiz).
- Nr. 58590. 12. April 1937, 10 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Jasstafel mit Reklamefeldern, doppelseitig. — **Alfred Langhans-Ochsner**, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58591. 12. April 1937, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Wagon avec charge roulante pour la vérification des ponts-basculés. — **Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey S. A.**, Vevey (Suisse).
- Nr. 58592. 1. April 1937, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verdunkelungshülle für Glühbirnen. — **Leopold Stelgi**, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58593. 12. April 1937, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kragen- und Krawattenhalter. — **Albert Ruegger**, Zürich (Schweiz).
- Nr. 58594. 14. April 1937, 4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gummilitzenaufmachung. — **Butsch-Vorsteher**, Schulriemen- & Gummilitzenfabrik, Frauenfeld (Schweiz).
- Nr. 58595. 14. April 1937, 14 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Blatt zu Aktien- und Anteilscheinregister. — **Cosmos**, Bern (Schweiz).
- Nr. 58596. 14. April 1937, 18 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Verpackung für Patisseriewaren. — **Theodor Schmid**, Gasthof zur Traube, Bäckerei & Konditorei, Kappel (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 58597. 14. April 1937, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Tuben für dickflüssige Substanzen. — **Dr. Franz Slegwart**, Bern (Schweiz).
- Nr. 58598. 14. April 1937, 20 Uhr. — Versiegelt. — 82 Muster. — Stickerien. — **Aug. Giger & Co.**, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 58599. 15. April 1937, 9 Uhr. — Offen. — 3 Muster. — Etiketten. — **Conservenfabrik Rorschach A. G.**, Rorschach (Schweiz).
- Nr. 58600. 15. April 1937, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Wickelpapier. — **Dr. A. Wander A. G.**, Bern (Schweiz).
- Nr. 58601. 15. April 1937, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Reklameplakat. — **Dr. A. Wander A. G.**, Bern (Schweiz).
- Nr. 58602. 15. April 1937, 17 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Levier de bûcheron. — **Alexandre Wyss**, Négociant, Môtiers (Neuchâtel, Suisse).

## II. Abteilung — II<sup>e</sup> Partie — II<sup>e</sup> Parte

### Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

### Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

### Riproduzioni di modelli per orologi

(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

## III. Abteilung — III<sup>e</sup> Partie — III<sup>e</sup> Parte

### Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Nr. 49051. 27. Februar 1932, 14 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Reklamebild. — **Ruhrkohle Aktien-Gesellschaft für Brennstoffe**, Basel (Schweiz). — Firma-Aenderung. — Gemäss Auszug aus dem Handelsregister des Kantons Basel-Stadt vom 31. März 1937 ist obige Firma abgeändert worden in: **Ruhr & Saar-Kohle A. G.**, Basel (Schweiz); registriert den 2. April 1937.
- Nr. 53196. 20. Juli 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Gummisohlen und -Absätze. — **Louis Raichle**, Schuhfabrik Emmishofen, Emmishofen (Schweiz). — Uebertragung laut Auszug aus dem Handelsregister des Kantons Thurgau vom 9. April 1937 zugunsten der Firma **Schuhfabrik Louis Raichle Aktiengesellschaft**, Kreuzlingen (Schweiz); registriert den 13. April 1937.
- Nr. 57331. 1<sup>er</sup> septembre 1936, 10 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Presse à plaquer par le vide d'air. — **Vve Leidl & Fils**, Fabrique de Meubles, Lausanne (Suisse). — Transmission selon déclaration du 3 avril 1937 en faveur de **Konstruktions & Patente A. G.**, Zurich (Suisse); enregistrement du 14 avril 1937.

### Verlängerungen — Prolongations — Prolongazioni

- Nr. 40439. 16. März 1927, 18 1/4 Uhr. — (III. Periode 1937/1942). — 1 Muster. — Verpackung für Mottenvertilgungsmittel. — **Louis Menk**, vorm. Gebr. Menk, Zürich (Schweiz). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich; registriert den 13. April 1937.
- Nr. 40456. 18. März 1927, 19 Uhr. — (III. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Confiserieartikel. — **C. Hedinger**, Confiseriefabrik, Basel (Schweiz); registriert den 19. April 1937.
- Nr. 40536. 5. April 1927, 18 3/4 Uhr. — (III. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Confiseriepackung. — **C. Hedinger**, Confiseriefabrik, Basel (Schweiz); registriert den 19. April 1937.
- Nr. 40551. 24. März 1927, 20 Uhr. — (III. Periode 1937/1942). — 2 Modelle. — Kloben für Fensterschliessvorrichtungen. — **J. Bucher**, vormals Tague, Bucher & Co., Schaffhausen (Schweiz); registriert den 6. April 1937.
- Nr. 40571. 13. April 1927, 18 1/4 h. — (III<sup>e</sup> période 1937/1942). — 1 modèle. — Cheval de boîte d'instrument de mesure. — **Thermex S. A.**, Genève (Suisse). Mandataires: **Imer & de Wurstemberger** ci-devant **E. Imer-Schneider**, Genève; enregistrement du 13 avril 1937.
- Nr. 40600. 21. avril 1927, 20 h. — (III<sup>e</sup> période 1937/1942). — 1 modèle. — Montre 8 jours pour automobiles et avions. — **Ed. Heuer & Co.** Montres Rose, successeurs de **Jules Jürgensen**, Bienne (Suisse). Mandataire: **W. Koelliker**, Bienne; enregistrement du 6 avril 1937.
- Nr. 40699. 13. mai 1927, 18 1/2 h. — (III<sup>e</sup> période 1937/1942). — 1 modèle. — Tirelire. — **The Automatic Recording Safe Company**, Chicago (Etats-Unis d'Am.). Mandataires: **Imer & de Wurstemberger** ci-devant **E. Imer-Schneider**, Genève; enregistrement du 19 avril 1937.
- Nr. 48867. 26. Januar 1932, 7 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Notruf-Telephonnummern-Verzeichnis. — **Eugen Bauer**, Zürich (Schweiz); registriert den 13. April 1937.
- Nr. 48885. 29. Januar 1932, 15 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 6 Modelle. — Apparatur zur Demonstration der Luftpumpenversuche. — **Wüttrich & Haferkorn**, Bern (Schweiz); registriert den 19. April 1937.
- Nr. 48936. 10. Februar 1932, 19 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 2 Modelle. — Windfalle; Arretierungshaken. — **Eduard Künzler**, Estavayer-le-Lac (Schweiz); registriert den 15. April 1937.
- Nr. 48988. 30. Januar 1932, 17 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Muster. — Vorlage für die Teilung eines Winkels oder Kreisbogens. — **Joseph Schär**, Zürich (Schweiz); registriert den 19. April 1937.
- Nr. 49122. 4. März 1932, 8 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Reistiefelhölzer-Schablone. — **Vincenz Madritsch**, Zürich (Schweiz); registriert den 15. April 1937.
- Nr. 49140. 18. mars 1932, 6 h. — (II<sup>e</sup> période 1937/1942). — 1 modèle. — Chaussure de ski. — **Aiglon-Sport Société anonyme**, Chêne-Bougeries (Genève, Suisse); enregistrement du 9 avril 1937.
- Nr. 49163. 21. März 1932, 16 1/2 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Expositions-Zeitmesser. — **Roewag A.-G.**, Bern (Schweiz); Rechtsnachfolgerin des Urhebers **Dr. med. H. Stöcklin**, Davos; registriert den 6. April 1937.
- Nr. 49167. 22. März 1932, 9 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 2 Muster. — Elastischer Korsettstoff. — **J. Hollenweger & Cie.**, Zofingen (Schweiz); registriert den 6. April 1937.
- Nr. 49179. 28. März 1932, 14 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 2 Modelle. — Hülsensteinschrauben. — **Eduard Künzler**, Estavayer-le-Lac (Schweiz); registriert den 15. April 1937.
- Nr. 49189. 30. März 1932, 19 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Aschenbecher. — **Weber-Söhne A.-G.**, Zigarren-, Tabak- u. Tabakextraktfabrik, Menziken (Schweiz); registriert den 15. April 1937.
- Nr. 49204. 31. März 1932, 18 1/2 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Lenkrolle mit Brems- und Feststellvorrichtung für Kranken- und Krankenpflege-Transportfahrzeuge. — **Velosfabrik Cosmos B. Schild & Cie. Aktiengesellschaft**, Biel (Schweiz). Vertreter: **W. Koelliker**, Biel; registriert den 13. April 1937.
- Nr. 49210. 4. April 1932, 20 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Likörfflasche. — **Wunderli-Müller**, Chur (Schweiz); registriert den 19. April 1937.
- Nr. 49239. 13. April 1932, 20 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 8 Modelle. — Zusammenlegbare Schachteln. — **Oscar Traber**, Cartonnagefabrik, Amriswil (Schweiz); registriert den 19. April 1937.
- Nr. 49263. 14. April 1932, 19 Uhr. — (II. Periode 1937/1942). — 1 Modell. — Metallband für Verpackungszwecke. — **H. Brenneisen & Cie.**, Basel (Schweiz); registriert den 19. April 1937.
- Nr. 49265. 19. avril 1932, 19 h. — (II<sup>e</sup> période 1937/1942). — 1 modèle. — Instrument à table pour cuber les bois ronds. — **Fabrique de Cadrans Métalliques S. A.**, Bienne (Suisse). Mandataire: **W. Koelliker**, Bienne; enregistrement du 15 avril 1937.
- Nr. 49321. 3. mai 1932, 18 1/2 h. — (II<sup>e</sup> période 1937/1942). — 3 modèles. — Batteries de robinets et parties de batteries de robinets. — **Simflor S. A.**, Carouge (Genève, Suisse). Mandataires: **Imer & de Wurstemberger** ci-devant **E. Imer-Schneider**, Genève; enregistrement du 13 avril 1937.

**Löschungen — Radiations — Radiazioni**

- Nr. 33566. 6. April 1922. — 3 Muster. — Suppenmehlpäckungen und Schlussetiketten.
- Nr. 33575. 7. April 1922. — 2 Muster. — Etiketten.
- Nr. 33583. 8. April 1922. — 1 Modell. — Bettladengarnitur.
- Nr. 33588. 11. April 1922. — 1 Modell. — Schlauchschutzeinrichtung für Schlauchhaspel.
- Nr. 33594. 12. April 1922. — 1 Modell. — Vollgatterlehren.
- Nr. 33696. 12. April 1922. — 2 Modelle. — Unterlagen für Römer-Kränze.
- Nr. 40093. 3. Januar 1927. — 1 Muster. — Kartenbrief-Formular mit Raum für Illustrationen.
- Nr. 40094. 3. Januar 1927. — 1 Modell. — Kartenbrief-Formular.
- Nr. 40096. 5. Januar 1927. — 1 Modell. — Elektrischer Eierprüfer.
- Nr. 40099. 6. Januar 1927. — 1 Modell. — Zusammenklappbarer Schemel.
- Nr. 40112. 6. Januar 1927. — 1 Modell. — Tisch-Kegelspiel.
- Nr. 40115. 9. janvier 1927. — 1 modèle. — Machine à tailler les crémailières.
- Nr. 40119. 10. Januar 1927. — 3 Modelle. — Kindermöbel.
- Nr. 40123. 11. Januar 1927. — 1 Modell. — Kartouschachteln.
- Nr. 40127. 7. Januar 1927. — 1 Modell. — Fegbürste.
- Nr. 40133. 11. Januar 1927. — 30 Modelle. — Taschentücher-Aufmachungen.
- Nr. 48779. 5. Januar 1932. — 1 Modell. — Löffelständer.
- Nr. 48780. 5. Januar 1932. — 3 Modelle. — Taschen-, Tisch- und Wandfeuerzeuge.
- Nr. 48782. 5. janvier 1932. — 1 dessin. — Calendrier-réclame 1932.
- Nr. 48783. 5. Januar 1932. — 1 Muster. — Glasplatte.
- Nr. 48784. 5. janvier 1932. — 10 dessins. — Pancartes, affiches, transparents.
- Nr. 48785. 5. Januar 1932. — 1 Muster. — Handmaschinen-Stickereien.
- Nr. 48786. 5. Januar 1932. — 17 Modelle. — Zum Auflegen von Zigaretten dienende Vorrichtungen für Ascherbecher.
- Nr. 48787. 5. Januar 1932. — 1 Modell. — Zigaretenschachtel mit Streichhölzern.
- Nr. 48788. 6. janvier 1932. — 1 modèle. — Porte de garage.
- Nr. 48789. 6. Januar 1932. — 2 Modelle. — Futterrohre.
- Nr. 48791. 7. janvier 1932. — 2 dessins. — Affiches-réclame.
- Nr. 48794. 8. Januar 1932. — 48 Muster. — Vorlagen für Torten-Dekorationen.
- Nr. 48798. 10. Januar 1932. — 1 Modell. — Spirituskocher (Rechaud).
- Nr. 48799. 10. Januar 1932. — 3 Muster. — Plakate.
- Nr. 48800. 11. Januar 1932. — 1 Muster. — Wein- und Speisekarte.
- Nr. 48802. 4. Januar 1932. — 1 Modell. — Wassermotor für Waschmaschinen.
- Nr. 48803. 6. Januar 1932. — 1 Modell. — Kragen- und Krawattenhalter.
- Nr. 48804. 6. Januar 1932. — 1 Modell. — Stopfapparat für Nähmaschinen.
- Nr. 48805. 7. Januar 1932. — 1 Muster. — Abreissblock mit Reklame.
- Nr. 48806. 11. Januar 1932. — 1 Modell. — Stielhalter für Bürsten, Schrubber und dergl.
- Nr. 48807. 11. Januar 1932. — 1 Modell. — Perforierzange.
- Nr. 48808. 11. Januar 1932. — 1 Modell. — Verbindungsklemme.
- Nr. 48809. 12. Januar 1932. — 4 Muster. — Rechenlehnmittel des Linien-Flächen-Raumsystemes.
- Nr. 48811. 9. Januar 1932. — 1 Modell. — Ständer.
- Nr. 48813. 12. janvier 1932. — 2 modèles. — Dispositif de graissage à pression pour ressorts de suspension à lames; élément de ce dispositif.
- Nr. 48814. 13. Januar 1932. — 1117 Muster. — Maschinenstickereien.
- Nr. 48815. 1. Januar 1932. — 1 Modell. — Rebschere.

- Nr. 48816. 1. Januar 1932. — 1 Muster. — Etikette.
- Nr. 48818. 13. Januar 1932. — 1 Modell. — Sockel für Steckdosen.
- Nr. 48819. 14. Januar 1932. — 1 Modell. — Malttite.
- Nr. 48820. 14. Januar 1932. — 50 Muster. — Stickereien.
- Nr. 48821. 13. Januar 1932. — 2 Modelle. — Skistockspitzen zur Verhütung gefährlicher Unfälle.
- Nr. 48822. 11. Januar 1932. — 2 Modelle. — Stock-Fischrute und Bestandteile zu Stock-Fischruten.
- Nr. 48824. 13. Januar 1932. — 1 Modell. — Heuschüttler.
- Nr. 48826. 14. janvier 1932. — 17 modèles. — Brides pour fermetures-éclair.
- Nr. 48827. 15. Januar 1932. — 14 Muster. — Klöppelspitzen.
- Nr. 48848. 6. Januar 1932. — 1 Modell. — Fiebertafel für Krankenbettenstellen.
- Nr. 48863. 9. Januar 1932. — 12 Muster. — Etiketten für Tabakfabrikate; Etiketten für Tabakfabrikate, die Havana-Tabak oder Havana- und brasilianischen Tabak enthalten.
- Nr. 48888. 7. Januar 1932. — 1 Muster. — Kaffeemaschine.
- Nr. 56274. 19. Febr. 1936. — 1 Modell. — Schülermappe. (Gelöscht infolge Verzichtleistung vom 12. April 1937).
- Nr. 57483. 26. Sept. 1936. — 1 Modell. — Portemonnaie. (Gelöscht infolge Verzichtleistung vom 12. April 1937).

**Bereinigung der Register über die Eigentumsvorbehalte**

Sämtliche vor dem 31. Januar 1937 (Stichtag) vorgenommenen Einträge werden gelöscht, sofern nicht bis zum 31. Mai 1937 an das betreffende Betreibungsamt Einspruch erfolgt und zugleich die Kosten der Mitteilung des Einspruches an den Erwerber mit Fr. 1.10 bezahlt werden. Vgl. im übrigen die Publikation im Basellandschaftlichen Amtsblatt 1937 I Nr. 17.

**Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs des Kts. Basel-Landschaft.**  
(A. A. 76)

**Demandes d'allégement**

(Loi cantonale du 31 mars 1936, instituant une procédure de sursis et d'allégement en faveur des communes obérées.)

**Canton de Neuchâtel — Tribunal cantonal**

**Commune du Pâquier.**

Dans sa séance du 20 avril 1937, le Tribunal Cantonal a prononcé:  
«Accorde à la Commune du Pâquier les mesures suivantes d'allégement financier:

- a) Réduction de 50 % pour la seule année 1936 des intérêts de son emprunt par obligations 4 1/2 % 1931.
  - b) Suspension des amortissements de cet emprunt pendant cinq ans, soit pendant les années 1936 à 1940.» (A. A. 77<sup>3</sup>)
- Neuchâtel, le 26 avril 1937. **Le Greffier du Tribunal Cantonal:**  
J. Calame.

**Commune du Locle.**

Le Tribunal cantonal ayant renvoyé sa délibération et son jugement, les obligataires sont avisés qu'une nouvelle séance est fixée à cet effet, au **vendredi 14 mai 1937, à 9 heures, au Château de Neuchâtel, Salle du Tribunal.** (A. A. 79)

Neuchâtel, le 26 avril 1937. **Le Greffier du Tribunal Cantonal:**  
J. Calame.

**Commune de La Chaux-de-Fonds.**

Les obligataires sont avisés que la séance de jugement aura lieu au **Château de Neuchâtel, Salle du Tribunal, le vendredi 14 mai 1937, à 9.30 heures.** (A. A. 78)

Neuchâtel, le 26 avril 1937. **Le Greffier du Tribunal Cantonal:**  
J. Calame.

**Nestlé and Anglo-Swiss Holding Co. Ltd., Vevey**

**Bilan au 31 décembre 1936**

Actif			Passif		
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Immobilisations . . . . .	2,365,646	92	Capital . . . . .	116,000,000	—
Avoir en caisse et en banque . . . . .	43,561,722	19	Comptes de réserves:		
Débiteurs:			Fonds de réserve statutaire . . . . .	8,825,638	—
Débiteurs divers . . . . .	114,784	65	Fonds de réserve spécial . . . . .	22,583,362	—
Débiteurs sociétés alliées . . . . .	2,307,007	58	Réserve pour couvrir la contre-valeur des actions Unilac, Inc., Panama, à distribuer aux actionnaires	30,276,000	—
Titres . . . . .	6,677,433	20	Réserve pour Bonus payable aux actionnaires . . . . .	fr. 4,988,000.—	—
Participations . . . . .	149,343,063	44	moins:		
Actions Unilac, Inc., Panama, à distribuer aux actionnaires . . . . .	30,276,000	—	Timbre fédéral 6% payé sur la valeur des actions Unilac, Inc., Panama, attribuées aux actionnaires . . . . .	1,816,560.—	—
(A. G. 62)			Créanciers:		
	234,645,657	98	Créanciers divers . . . . .	4,632,331	76
			Obligations et Coupons non encore payés . . . . .	181,281	17
			Créanciers sociétés alliées . . . . .	10,725,449	57
			Compte d'ordre . . . . .	7,822,172	79
			Compte de profits et pertes:		
			Solde reporté de 1935 . . . . .	5,848,620	73
			Bénéfice net de l'exercice . . . . .	24,579,361	96
				234,645,657	98
<b>Doit</b>			<b>Compte de profits et pertes Exercice 1935</b>		
				Fr.	Ct.
Frais généraux . . . . .		91	Produit de l'exploitation . . . . .	1,311,508	99
Intérêts . . . . .		59	Produit des participations, du portefeuille de titres et des disponibilités . . . . .	22,498,398	31
Bénéfice net de l'exercice 1936 . . . . .	24,579,361	96	Recettes diverses . . . . .	4,260,324	16
	28,070,231	46		28,070,231	46



**Schweizerische Kreditanstalt, Zürich**  
Bilanz per 31. März 1937

Aktiven			Passiven		
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	306,934,431	46	Bankenkreditoren auf Sicht	103,409,123	31
Coupons	9,242,739	59	Anderer Bankenkreditoren	31,528,274	81
Bankenleibern auf Sicht	107,342,070	33	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	453,566,401	20
Anderer Bankendebitoren	89,242,036	69	Kreditoren auf Zeit	76,112,548	03
Wechsel	142,944,998	08	Depositenhefte	76,383,183	12
Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit	374,451	—	Kassennobligationen	212,924,600	—
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	59,554,909	16	Checks und kurzfristige Dispositionen	7,082,757	68
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	236,290,738	65	Tratten und Akzepte	34,716,005	44
<i>davon gegen hypoth. Deckung Fr. 50,405,241.76</i>			Sonstige Passiven	14,703,257	65
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	38,858,048	17	Aktienkapital	150,000,000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	89,254,877	15	Reserven	55,000,000	—
<i>davon gegen hypoth. Deckung Fr. 24,240,362.68</i>			Gewinn-Vortrag vom Vorjahr	1,360,328	06
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffent- liche rechtliche Körperschaften	21,794,585	08			
Hypothekaranlagen	6,326,490	52			
Wertschriften, Obligationen	*) 62,145,988	92			
Wertschriften, Aktien und feste Anlagen	12,158,829	43			
Syndikatsbeteiligungen	15,323,137	46			
Bankgebäude	11,520,000	—			
Sonstige Aktiven	7,478,147	61			
			(A. G. 61)		
*) Darunter Fr. 50,000,000 nom. 3½ % Kassascheine S. B. B. von 1935.					
	1,216,786,479	30		1,216,786,479	30

**Conservenfabrik Lenzburg, vorm. Henckell & Roth**

Schlussbilanz per 31. Dezember 1936 (von der Generalversammlung vom 24. April 1937 genehmigt)

Aktiva			Passiva		
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Grundstücke	450,000	—	Aktienkapital	8,000,000	—
Gebäude	1,400,000	—	Reservfonds	1,954,233	—
Angestellten- und Arbeiterwohnhäuser	185,000	—	Spezialreserve	353,322	55
Wechsel	184,139	38	Obligationen-Anleihen	3,000,000	—
Kassa	12,980	02	Hero-Wohlfahrtsstiftung	725,000	—
Postcheck	19,747	77	Kreditoren	1,620,586	41
Beteiligungen und Wertschriften	4,140,229	90	Obligationen-Zinsen:		
Debitoren	3,601,749	63	Marchzinsen	76,875	—
Waren-Vorräte	6,567,661	71	nicht eingelöste Coupons	1,948	80
			Nicht eroberte Dividenden	3,073	92
			Gewinn- und Verlust-Konto:		
			Netto-Gewinn 1936	517,834	42
			Gewinn-Vortrag 1935	308,584	31
	16,561,508	41			
				16,561,508	41
<b>Verlust</b>			<b>Gewinn</b>		
Allgemeine Unkosten und Abschreibungen	2,415,107	77	Saldo-vortrag von 1935	308,584	31
Reingewinn:			Bruttoertrag des Geschäftsjahres	2,932,992	19
Netto-Gewinn 1936	517,884	42			
Saldo-Vortrag 1935	308,584	31			
	3,241,576	50			
			(A. G. 64)		
				3,241,576	50

**Continentale Elektrizitäts-Union A.-G., Basel**  
Bilanz per 31. Dezember 1936

Aktiven			Passiven		
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	10,000	—	Obligationen-Anleihen	24,500,000	—
Bankenleibern auf Sicht	53,545	—	Sonstige Passiven	365,233	65
Anderer Bankendebitoren	200,466	65	Aktienkapital	20,000,000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	26,790,532	15	Reserven	330,000	—
Wertschriften <sup>1)</sup>	15,569,546	—			
Sonstige Aktiven	606,724	90			
Devisenausfall auf Wertschriften <sup>2)</sup>	1,420,932	38			
Gewinn- und Verlustrechnung:					
Verlust-Saldo	543,486	57			
			(A. G. 63)		
	45,195,233	65		45,195,233	65
<b>Soll</b>			<b>Haben</b>		
Passiv-Zinsen	1,470,000	—	Aktiv-Zinsen	696,502	46
Kommissionen	7,350	—	Kommissionen	14,751	40
Bankbehörden und Personal	37,260	65	Ertrag der Wertschriften	359,283	74
Geschäfts- und Bureaukosten	16,000	87	Verlust-Saldo	543,486	57
Steuern und Abgaben	33,814	60			
Verluste und Abschreibungen	49,598	05			
	1,614,024	17		1,614,024	17

**Mitteilungen — Communications — Comunicazioni**

**Schweizerische Ausfuhr nach Ungarn**

Im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 94 vom 24. April 1937 ist eine Verfügung der Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements veröffentlicht worden, wonach die bisher in Kraft stehenden Verfügungen betreffend Clearing-Kontingentszertifikate im Zahlungsverkehr mit Ungarn aufgehoben sind. Die Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements sieht sich gezwungen, gestützt auf Artikel 4 des Bundesratsbeschlusses vom 28. Juni 1935 über die Zulassung von Wareneinforderungen zum Zahlungsverkehr mit dem Ausland die bisher bestehende Kontingentierung der zur Ausfuhr nach Ungarn gelangenden Waren der Position aus 288 des schweizerischen Zolltarifes (Lumpen [Hadern] aller Art, mit Ausnahme der Düngelumpen) aufrechtzuerhalten. Mit der Verwaltung des Kontingentes ist weiterhin der Verband Schweizerischer Hadernsortierwerke in Bern betraut. 96. 27. 4. 37.

**Exportation suisse en Hongrie**

Selon l'ordonnance de la Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique qui a paru dans la Feuille officielle suisse du commerce n° 94 du 24 avril 1937, les ordonnances concernant les certificats de

contingement pour le clearing dans le règlement des paiements avec la Hongrie précédemment en vigueur ont été abrogées. La Division du commerce se voit cependant dans l'obligation, vu l'article 4 de l'arrêté du Conseil fédéral du 28 juin 1935 concernant l'admission de créances en marchandises à la compensation des paiements avec l'étranger, de maintenir en vigueur le contingentement des exportations de marchandises de la position ex 288 du tarif suisse (chiffons [drilles] de tout genre, à l'exception des chiffons pour engrais) à destination de la Hongrie qui existait déjà antérieurement. Le «Verband schweizerischer Hadernsortierwerke» à Berne continue à assumer la gestion du contingent. 96. 27. 4. 37.

**Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux**

Umrechnungskurse vom 27. April an — Cours de réduction dès le 27 avril

Belgien Fr. 19. 46; Dänemark Fr. 96. 60; Deutschland Fr. 176. 15; Frankreich Fr. 19. 46; Italien Fr. 23. 20; Japan Fr. 127. 25; Jugoslawien Fr. 10. 15; Luxemburg Fr. 18. 51; Marokko Fr. 19. 46; Niederlande Fr. 239. 90; Oesterreich Fr. 81. 90; Schweden Fr. 111. 45; Tschechoslowakei Fr. 15. 31; Tunesien Fr. 19. 46; Ungarn Fr. 85. 86; Grossbritannien und Irland Fr. 21. 65.

## Hypothekarkasse des Kantons Bern

Bern, Schwanengasse 2

### Kündigung von Kassascheinen und Obligationen

Die zu 3½ und 3¼% verzinlichen Kassascheine und Obligationen, deren **Anlagedauer in den Monaten November und Dezember 1937 ausläuft**, werden gekündigt. Mit dem Verfalltag hört die Verzinsung auf.

Die Konversionsbedingungen werden später bekannt gegeben. 8-1

Bern, 23. April 1937. Der Verwalter: Salzmann.

## Opticolor Aktiengesellschaft Glarus

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 27. Mai 1937, 9.15 Uhr,  
im Sitzungszimmer der Basler Handelsbank, Zürich.

#### TRAKTANDEN:

1. Abnahme der Jahresrechnung und des Berichts über das Geschäftsjahr 1936 nach vorangegangener Berichterstattung der Kontrollstelle; Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
2. Entlastung des Verwaltungsrats und der Kontrollstelle.
3. Verschiedenes.

Die Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 10. Mai 1937 im Sitzungszimmer der Basler Handelsbank, Zürich, zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. 1215

Glarus, den 23. April 1937.

Der Verwaltungsrat.

## Opticolor Aktiengesellschaft Glarus

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 27. Mai 1937, 10.45 Uhr,  
im Sitzungszimmer der Basler Handelsbank, Zürich.

#### TRAKTANDEN:

1. Fusionsvertrag Opticolor A. G./Optichrom A. G.
2. Kapitalerhöhung.
3. Aenderung der Statuten.
4. Neuwahl des Verwaltungsrates. 1216
5. Aktienübertragungen.
6. Verschiedenes.

Glarus, den 23. April 1937.

Der Verwaltungsrat.

## Optichrom Aktiengesellschaft Glarus

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 27. Mai 1937, 9.45 Uhr,  
im Sitzungszimmer der Basler Handelsbank, Zürich.

#### TRAKTANDEN:

1. Abnahme der Jahresrechnung und des Berichts über das Geschäftsjahr 1936 nach vorangegangener Berichterstattung der Kontrollstelle; Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
2. Entlastung des Verwaltungsrats und der Kontrollstelle.
3. Verschiedenes.

Die Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 10. Mai 1937 im Sitzungszimmer der Basler Handelsbank, Zürich, zur Einsichtnahme der Herren Aktionäre auf. 1213

Glarus, den 23. April 1937.

Der Verwaltungsrat.

## Optichrom Aktiengesellschaft Glarus

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 27. Mai 1937, 10.15 Uhr,  
im Sitzungszimmer der Basler Handelsbank, Zürich.

#### TRAKTANDEN:

1. Fusionsvertrag Opticolor A. G./Optichrom A. G.
2. Auflösung der Gesellschaft.
3. Entgegennahme von Gläubiger-Erklärungen. 1214
4. Verschiedenes.

Glarus, den 23. April 1937.

Der Verwaltungsrat.

## E. PAILLARD & Cie., Société Anonyme, Ste.-Croix

Le dividende pour l'exercice 1936 fixé à 8,5107 % est payable dès le 30 avril par

**net fr. 80.—**

contre remise du coupon N° 14. 1221

Ste.-Croix, le 24 avril 1937.

Le Conseil d'administration.

Wir laden Behörden, Architekten und Bauherren zur Besichtigung der neuen

## Gasschutz- u. Normaltüre

freundlichst ein.

### Union-Kassenfabrik A. G.

Gessnerallee 36, Zürich 1, beim Hauptbahnhof.

Auf Wunsch erhalten Sie genaue Beschreibung. 32-3



die übersichtliche Brief-REGISTRATUR  
Lausanne, F. Kalser & Sls  
**Rüegg-Naegeli**  
Ch. A. G. Bahnhofstr. 22 - Zürich - Telefon 3370

## Verkaufs-Aktiengesellschaft Heinrich Wild's geodätische Instrumente Heerbrugg

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung auf Freitag, den 7. Mai 1937, 15 Uhr, im Ried, Heerbrugg

#### TRAKTANDEN:

1. Jahresbericht und Jahresrechnung per 31. März 1937.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren und Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
3. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Rechnungsrevisoren.
5. Umfrage und Anträge. (2343 G) 1219 i

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung nebst Revisorenbericht liegen ab heute in unserem Bureau Heerbrugg zur Einsicht auf. Dasselbst können Stimmkarten gegen Aktienausweis bis zum 6. Mai a. c. bezogen werden.

Verkaufs-Aktiengesellschaft  
Heinrich Wild's geodätische Instrumente, Heerbrugg:  
Der Verwaltungsrat.

## Conservenfabrik Lenzburg

vorm. Henckell & Roth

Die am 24. April 1937 stattgehabte ordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1936 wie folgt festgesetzt:

**6 % = Fr. 48.— per Aktie von nominell Fr. 800.—,**  
abzüglich 6 % Eidgenössische Couponsteuer = Fr. 2.88, also  
**Fr. 45.12,** sofortige Auszahlung gegen Rückgabe des Coupons  
Nr. 11 der Aktien Nrn. 1—10,000,

in Aarau: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft;  
in Basel: bei der Basler Handelsbank und ihren Wechselstuben,  
bei Oswald & Cie.,  
bei A. Sarasin & Cie.;  
in Lenzburg: an unserer Kasse,  
bei der Hypothekbank Lenzburg;  
in Zürich: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft,  
bei Schweizerischen Kreditanstalt,  
bei Eidgenössischen Bank A.-G.,  
bei Basler Handelsbank. (988 Bn) 1220 i

Lenzburg, den 24. April 1937.

Der Verwaltungsrat.

## Genossenschaft zur Förderung des schweiz.-ungarischen Warenverkehrs Gesuwa, Zürich

### Eine ausserordentliche Generalversammlung

verbunden mit der IV. ordentlichen Generalversammlung, findet Freitag, den 30. April 1937, vormittags 9.30 Uhr, im Zunfthaus zur Zimmerleuten in Zürich statt.

Traktanden: 1. Protokoll von der III. ordentlichen Generalversammlung vom 3. April 1936. 2. Jahresrechnung und Revisionsbericht 1936. Künftige Finanzierung und Budget 1937. 3. Bericht des Vorstandes über das Jahr 1936. 4. Gestaltung des neuen Vertrages Schweiz-Ungarn und Arbeitsprogramm 1937. 5. Diskussion und Beschlussfassung über die Traktanden 3 und 4. 6. Wahlen. 7. Diverses. (7161 Z) 1212 i

Zürich, den 24. April 1937.

Der Vorstand.

## Schweizerische Wagons- & Aufzügefabrik A. G.

Schlieren-Zürich

Der Coupon Nr. 6 unserer Aktien wird von heute an mit

**Fr. 16.50**

abzüglich 6 % Couponsteuer, am Sitze der Gesellschaft in Schlieren oder an der Kasse der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich und deren Filialen spesenfrei eingelöst. (7156 Z) 1211 i

Schlieren, den 26. April 1937.

Der Verwaltungsrat.